



# Le Quotidien

Statistique Canada

Le vendredi 16 mai 1997

Pour être diffusé à 8 h 30

---

## PRINCIPAUX COMMUNIQUÉS

---

- **PIB provincial et commerce interprovincial, 1996**

La croissance économique est particulièrement vigoureuse dans les Prairies en 1996, tandis que le rythme de croissance est généralement plus faible dans le reste du Canada.

2
- **Enquête mensuelle sur les industries manufacturières, mars 1997**

Les livraisons du secteur manufacturier canadien ont augmenté de façon modérée en février et en mars, à la suite d'une forte hausse au mois de janvier.

17

---

## AUTRES COMMUNIQUÉS

---

Indice des taux de salaires syndicaux dans la construction, avril 1997	19
Certains indices financiers, avril 1997	19
Statistiques laitières, mars et avril 1997	19
Livraisons de laminés d'acier, mars 1997	19
Mesures de la criminalité, 1997	19
Activité des ports - correction, quatrième trimestre de 1996	20
Industrie des cultures de serre, gazonnières et pépinières, 1995 et 1996	20

---

## NOUVELLES PARUTIONS

---

**CALENDRIER DES COMMUNIQUÉS: 20 au 23 mai 1997** 22

---



Statistique  
Canada

Statistics  
Canada

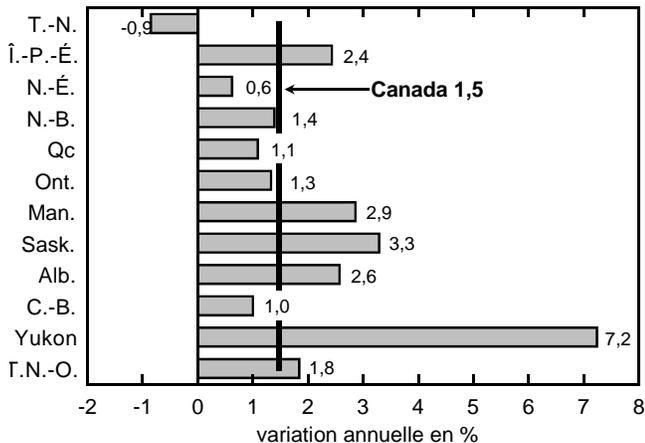
Canada

## PRINCIPAUX COMMUNIQUÉS

### PIB provincial et commerce interprovincial 1996

En 1996, pour la première fois depuis 1990, la Saskatchewan vient en tête des dix provinces avec une hausse de 3,3 % du Produit intérieur brut (PIB), qui est attribuable à une forte croissance de l'agriculture et à la vigueur soutenue de la production de pétrole et de gaz. Suivent de près les deux autres provinces des Prairies, le Manitoba et l'Alberta, dont les économies surpassent la moyenne de croissance nationale de 1,5 %.

PIB aux prix de 1986, 1996



Terre-Neuve est la seule province qui enregistre une baisse de la production (-0,9 %). Les retombées économiques de la phase de construction du projet Hibernia s'estompent et les compressions des dépenses des gouvernements se poursuivent.

La plupart des économies provinciales sont fortement touchées par les mesures d'austérité dans le secteur public alors que l'activité économique est plus vigoureuse dans le secteur privé. Les faibles taux d'intérêt favorisent la construction de logements neufs, la rénovation et les ventes de maisons existantes dans plusieurs provinces.

La vigueur des industries clés du secteur primaire est à l'origine de la croissance de l'économie des Prairies. Des revenus personnels plus élevés, les bénéfices des sociétés et un paiement du gouvernement fédéral de 1,5 milliard de dollars aux producteurs de grains des Prairies stimulent des

#### Note aux lecteurs

Le présent communiqué constitue la première diffusion simultanée de la production provinciale par industrie des comptes des revenus et dépenses et du commerce interprovincial. La production provinciale et les comptes des revenus et dépenses ont été publiés conjointement au cours des deux dernières années. Les comptes de production présentent des estimations du PIB réel au coût des facteurs par industrie (il s'agit de la valeur ajoutée par les facteurs de production dans la transformation des entrées achetées des autres industries en produits). Les comptes des revenus et dépenses délimitent les revenus gagnés dans le processus de production et montrent comment ces revenus sont dépensés. Le commerce interprovincial mesure la valeur des biens et services que les provinces et les territoires échangent entre eux et avec le reste du monde.

La diffusion conjointe des flux du commerce interprovincial et des comptes des dépenses est une étape de plus dans la réconciliation des statistiques provinciales. Historiquement, les flux du commerce interprovincial étaient réconciliés avec les statistiques sur le commerce dans les comptes des dépenses de 1984 à 1990. Depuis 1991, les deux sources diffèrent puisque les comptes de dépenses ont été diffusés en mai 1996, alors que les comptes du commerce interprovincial pour la période allant de 1991 à 1995 ne l'ont pas été avant décembre 1996. Étant donné que les révisions ne remontent qu'à 1994, il est impossible pour les comptes des dépenses d'incorporer entièrement les niveaux de détail du commerce interprovincial. Il a donc été décidé de relier les changements de la balance commerciale totale nette des provinces provenant des estimations du commerce interprovincial aux balances commerciales des comptes des dépenses de 1993. Cela assure la continuité dans la mesure du Produit intérieur brut provincial. La réconciliation complète du commerce interprovincial et des comptes des dépenses sera terminée au cours des prochaines années avec la révision historique des comptes provinciaux.

Les comptes de production diffusés aujourd'hui sont en dollars constants de 1986 et font abstraction de la hausse générale des prix. Les comptes des revenus sont en dollars courants, alors que les comptes des dépenses sont calculés des deux manières. Les flux du commerce interprovincial sont évalués en dollars courants. Dans le présent communiqué, les termes «réel» et «nominal» sont utilisés pour faire la distinction entre les dollars constants de 1986 et les dollars courants. Toutefois, ces mots ne sont pas utilisés partout, et les lecteurs doivent être conscients que toute référence à la production ou aux dépenses est en dollars constants de 1986, que le terme «réel» apparaisse ou non. Toute référence aux revenus est en dollars courants. Les statistiques de la section sur le commerce interprovincial sont en dollars courants.

dépenses en véhicules automobiles, équipement agricole et autres investissements en capital des entreprises. Le taux de chômage, qui diminue au cours de l'année, continue d'être le plus bas au Canada. L'agriculture soutient l'essor économique du Manitoba

(+2,9 %), tandis que l'industrie du pétrole et du gaz alimente celui de l'Alberta (+2,6 %).

La croissance en Colombie-Britannique (+1,0 %) est sous la moyenne nationale pour la seconde année consécutive. La baisse des prix de la pâte à papier et les quotas imposés sur les exportations de bois d'oeuvre ont fortement affecté le secteur de l'exploitation forestière en réduisant les exportations. Les bénéfices des sociétés diminuent, de même que les investissements en usines et en matériel. Les services financiers, les firmes de technologie de pointe et les exportations de charbon constituent un aspect positif de l'économie de la Colombie-Britannique.

Les économies du Québec et de l'Ontario progressent de façon modérée de 1,1 % et de 1,3 % respectivement, en dépit des ralentissements subis par des industries manufacturières clés. Les grèves à la General Motors au Canada et aux États-Unis réduisent les exportations d'automobiles et de camions, et ce après trois années de forte croissance. La production des firmes de technologie de pointe chute fortement en Ontario. La faiblesse du secteur de l'automobile au Québec est compensée par une hausse de la demande étrangère pour l'équipement électronique et les avions, ce qui stimule la croissance dans les industries des télécommunications et de l'aviation.

L'économie des provinces maritimes ralentit suite au parachèvement des grands projets de construction. L'Île-du-Prince-Édouard vient encore en première position, affichant une hausse de 2,4 %. Toutefois, il s'agit d'une croissance plus faible qu'en 1995, car la construction du pont de la Confédération entre l'Île-du-Prince-Édouard et le Nouveau-Brunswick tire à sa fin.

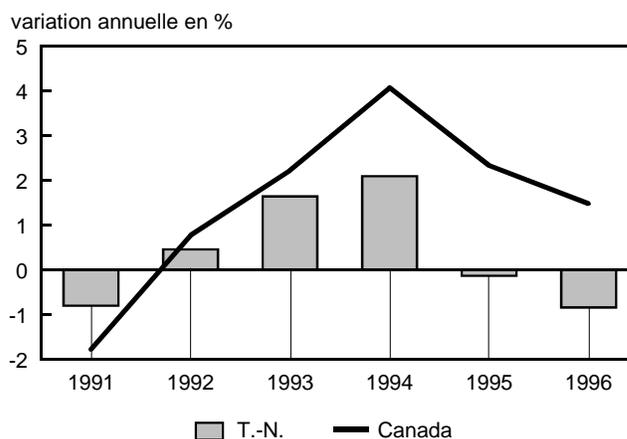
L'économie du Nouveau-Brunswick croît à un taux modéré (+1,4 %), car les hausses dans la construction et les services aux entreprises sont moindres en raison de l'achèvement du Programme des frégates canadiennes de patrouille. Le PIB de la Nouvelle-Écosse n'augmente que de 0,6 % en raison des mesures d'austérité dans le secteur public combinées à une faible activité dans les pêcheries et la transformation du poisson.

La croissance de l'économie du Yukon demeure forte en 1996. Les opérations de la mine Faro, le plus gros employeur du secteur privé au Yukon, permettent au PIB d'afficher un gain de 7,2 % comparativement à un gain de 12,3% en 1995. L'économie s'accroît de seulement 1,8 % dans les Territoires du Nord-Ouest. La construction liée à l'extraction de diamant et de plus fortes exportations de plomb et de zinc compensent une réduction de la production des mines d'or.

### L'économie de Terre-Neuve chute parallèlement au parachèvement d'Hibernia

L'économie de Terre-Neuve diminue de 0,9 % après être demeurée relativement stable l'année précédente. La fin de la phase de construction du projet Hibernia et la baisse des activités qui y sont reliées continuent à se faire sentir. Des restrictions supplémentaires dans le secteur public affectent également l'économie. Le secteur des exportations est le seul élément positif alors que les exportations de poisson, de minerai de fer et des produits raffinés du pétrole sont en hausse.

PIB aux prix de 1986 – Terre-Neuve



L'impact du projet Hibernia sur les dépenses dans la construction non résidentielle (-26,3 %) ainsi que sur les machines et le matériel (-11,8 %) est important. Les effets du projet Hibernia sont également notables dans les secteurs de l'hébergement et de la restauration qui enregistrent une baisse de leur activité alors que les bénéfices des sociétés demeurent inchangés. Une hausse de 6,3 % dans la construction résidentielle n'a que peu d'effet pour compenser la baisse des dépenses de capital fixe des entreprises.

La population de Terre-Neuve diminue en 1996 pour une troisième année consécutive, ce qui explique en partie la chute du revenu personnel disponible de 2,9 % et la faiblesse des dépenses des consommateurs. Les achats de véhicules neufs baissent de 1,0 % en 1996 après avoir chuté de plus de 13 % en 1995.

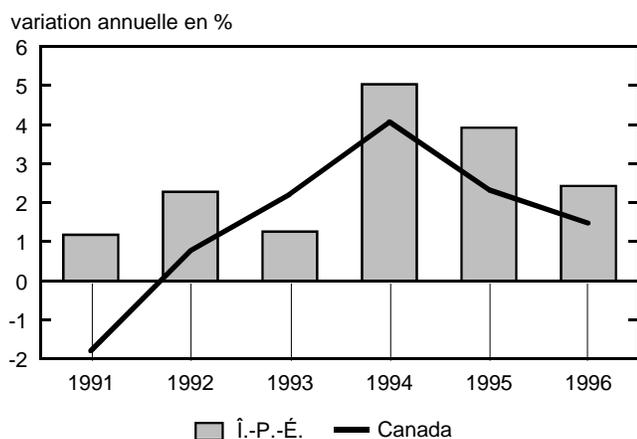
En revanche, les principales industries exportatrices de Terre-Neuve connaissent généralement une bonne année. Les exportations de produits de la pêche et de minerai de fer demeurent

vigoureuses en 1996. La production de minerai de fer augmente malgré une grève de 41 jours à la compagnie Iron Ore du Canada qui affecte 1 400 employés. Les exportations de pétrole de la raffinerie Come-by-Chance doublent depuis 1995. Les exportations internationales de papier journal diminuent en 1996 comparativement à une excellente année en 1995, mais demeurent toutefois en deuxième position après le minerai de fer.

**La croissance de l'économie de l'Île-du-Prince-Édouard ralentit pour une deuxième année consécutive**

La croissance de l'économie de l'Île-du-Prince-Édouard ralentit pour une deuxième année consécutive, alors que la construction du pont de la Confédération reliant l'Île-du-Prince-Édouard et le Nouveau-Brunswick est presque terminée. Le PIB augmente de 2,4 % en 1996, ce qui est de beaucoup inférieur au 3,9 % atteint l'année précédente et au 5 % enregistré en 1994. Le revenu de travail croît de 8 % après une hausse de 8,5 % l'année précédente.

**PIB aux prix de 1986 – Île-du-Prince-Édouard**



La construction résidentielle grimpe de près de 10 %, compensant la presque totalité de la chute de 1995. Le revenu personnel disponible progresse de 2,1 %. Les dépenses des consommateurs augmentent de 2,4 % en termes réels de pair avec le revenu personnel. Les dépenses augmentent dans toutes les catégories, plus particulièrement les achats importants reliés aux dépenses en construction résidentielle et aux faibles taux d'intérêt.

Contrairement à la plupart des autres provinces, les dépenses du secteur public sont légèrement à

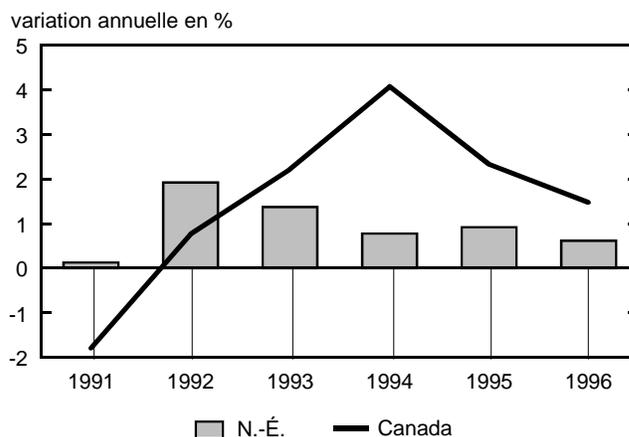
la hausse. Cela est principalement attribuable aux dépenses accrues des écoles et des hôpitaux, puisque l'administration publique à la plupart des échelons continue de diminuer.

La récolte de pommes de terre atteint presque le niveau record enregistré l'année précédente. Le revenu net des agriculteurs augmente de plus de 30 %. Une large portion de cette récolte est transformée à l'Île-du-Prince-Édouard, la production de pommes de terre frites surgelées augmentant de 15 %. Cela constitue également la seule source de croissance des exportations interprovinciales. Les exportations de produits de la pêche diminuent fortement.

**La faiblesse des exportations et les mesures d'austérité en Nouvelle-Écosse restreignent la production**

L'économie de la Nouvelle-Écosse augmente seulement de 0,6 % en 1996, soit à peu près au même rythme que les deux années précédentes. Les compressions des dépenses du secteur public qui se poursuivent et la faible demande pour les exportations sont les principaux facteurs qui modèrent la hausse du PIB.

**PIB aux prix de 1986 – Nouvelle-Écosse**



La demande intérieure finale (la somme des dépenses des ménages, des gouvernements et des entreprises) augmente de 2,4 %, soit le gain le plus fort depuis 1989. La majorité de cette demande est satisfaite par une hausse des importations. L'investissement des entreprises en capital fixe grimpe de 10,8 %, avec de fortes hausses des dépenses pour les usines et le matériel. La construction de logements neufs demeure inchangée, mais les commissions sur

les ventes de maisons existantes bondissent de plus de 27 %.

Les dépenses des consommateurs enregistrent la hausse la plus appréciable de la décennie. Les dépenses sur les biens durables s'accroissent de 3,6 %. Les fortes ventes de maisons entraînent une augmentation des achats d'ameublement et d'appareils ménagers. Les dépenses des consommateurs en véhicules neufs augmentent de 6,5 %.

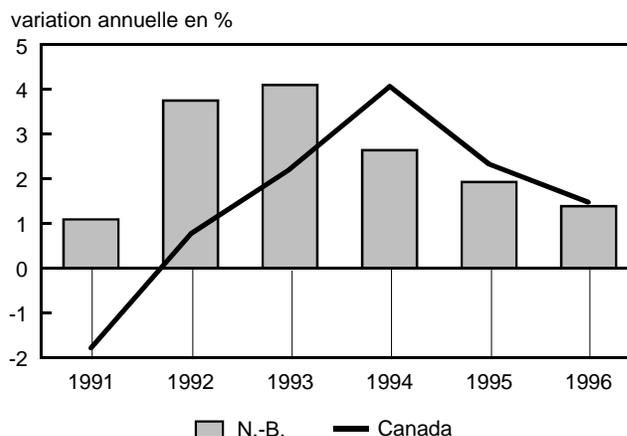
Les mesures d'austérité dans le secteur public, reliées principalement aux compressions dans la défense nationale, ralentissent la croissance. Cependant, l'effet négatif est moindre en 1996 comparativement aux deux années précédentes.

Dans l'ensemble, les exportations sont faibles puisque d'importantes industries exportatrices réduisent leurs opérations. Les prises de poissons diminuent de 8 % en 1996, ce qui représente 30 % de moins qu'en 1991. Les prises de pétoncles et de homards sont les plus faibles depuis des années. Les industries de transformation du poisson réduisent leur main-d'oeuvre en conséquence. Les mines de charbon continuent d'extraire une quantité réduite de minerai. Les lignes d'assemblage de matériel ferroviaire et de véhicules automobiles ont connu une bonne année, affichant de fortes hausses dans les exportations. Le commerce de gros, les communications et les services aux entreprises contribuent aussi à la croissance.

### La compression des dépenses publiques courantes affaiblit la croissance économique au Nouveau-Brunswick

Le Produit intérieur brut s'accroît de 1,4 % en 1996, presque au même rythme que l'année précédente. Une forte baisse des exportations interprovinciales est en grande partie imputable à la fin du Programme des frégates canadiennes de patrouille. Le dernier des 12 vaisseaux, le NCSM Ottawa, a été livré à la fin de l'année.

### PIB aux prix de 1986 – Nouveau-Brunswick



La demande intérieure finale augmente de 2,9 %. Les dépenses des entreprises pour la construction non résidentielle connaissent une deuxième hausse consécutive de plus de 20 %, attribuable surtout à la modernisation des usines de pâtes et papier. La construction de maisons neuves rebondit après une forte chute en 1995, affichant un gain de 21,5 %. Les dépenses des consommateurs enregistrent une hausse de 3,0 %. Les gains appréciables enregistrés dans les dépenses en biens durables, notamment celles en appareils ménagers, traduisent la fermeté des ventes de maisons. Les ventes de véhicules automobiles neufs aux particuliers sont également fortes en 1996, ce qui fait suite à deux années de baisse. Les dépenses en services augmentent de 3,1 %, en partie en raison des dépenses accrues au titre des repas dans les restaurants.

Le secteur public, à l'instar de plusieurs autres provinces, continue de ralentir l'économie, notamment en raison de la fermeture de la base militaire de Chatham ainsi que des compressions dans les services hospitaliers.

Les industries productrices de services sont à la base de la vigueur économique enregistrée en 1996. La production des entreprises de services a augmenté de 13 %, ce qui est plus élevé que partout ailleurs. Les secteurs des télécommunications, du transport par camion et de la restauration connaissent tous une bonne année. La production d'électricité reprend à la centrale nucléaire de Pointe Lepreau, fermée en 1995 pour cause de réparations.

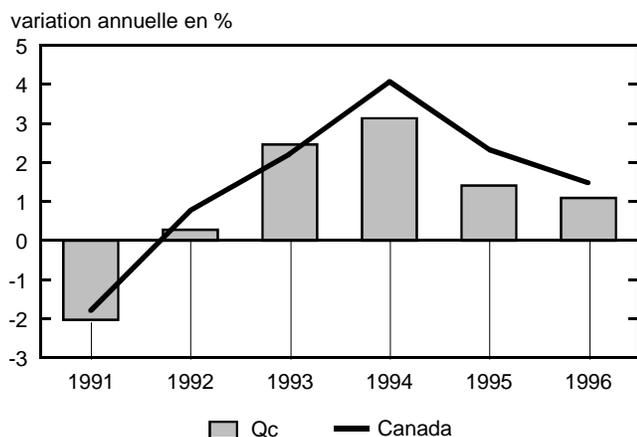
La production des raffineries rebondit en raison du règlement survenu au cours de l'été dans le cadre d'une grève de deux ans. Une bonne récolte de pommes de terre contribue à un gain de 6 % de la production

agricole et à une forte hausse dans la production de pommes de terre frites surgelées. L'exploitation et les industries de transformation du bois, un pilier de l'économie, connaissent une année inégale. Un déclin dans la production de produits du papier a été partiellement compensé par la forte activité dans les scieries. La baisse de 11,6 % des bénéfices des sociétés est surtout concentrée dans les industries du bois et du papier.

### Croissance faible mais stable au Québec

L'économie du Québec croît en 1996 à peu près au même rythme qu'en 1995. Le PIB enregistre un gain de 1,1 % qui est bien en deçà du 3,1 % obtenu en 1994. Une pause dans la croissance des exportations et des compressions dans les dépenses gouvernementales ralentissent l'économie.

PIB aux prix de 1986 – Québec



Par ailleurs, la demande intérieure finale augmente de 2,5 %, la plus forte hausse depuis 1989. L'investissement en capital des entreprises arrive au premier rang, la construction non résidentielle et les dépenses en machines et matériel augmentant respectivement de 6,3 % et de 9,7 %. Le bond de 15 % dans les dépenses de rénovation de maisons est surtout imputable à un programme d'aide financière du gouvernement du Québec. Les dépenses des consommateurs augmentent de 2,3 %. La hausse des dépenses en biens durables est particulièrement forte grâce à une poussée de 9,9 % dans les achats de véhicules neufs et usagés.

Les dépenses gouvernementales en biens et services reculent de 2,3 %, pour une troisième année de baisse. Les restrictions budgétaires du secteur des

administrations provinciales et la fermeture du collège militaire de St-Jean en sont les principales causes.

Les exportations internationales, en très forte hausse de 1993 à 1995, ne progressent que marginalement en 1996. Les fortes baisses dans les exportations de véhicules automobiles et de papier journal sont largement compensées par la forte hausse des ventes à l'étranger d'équipement électronique et d'avions. La demande plus faible à l'exportation depuis l'automne 1995 et les grèves à la General Motors au Canada et aux États-Unis ont sérieusement touché l'usine d'assemblage de véhicules automobiles de Ste-Thérèse. En 1996, la production plonge de 35 %, et ce après la chute de 18 % enregistrée en 1995. La fabrication de pièces de véhicules automobiles s'accroît pour une cinquième année consécutive à un taux de 8 %.

Les firmes de technologie de pointe prospèrent en 1996, surtout dans les industries d'équipement de télécommunications et de l'aviation. Le déclin des exportations du Québec vers le reste du Canada est surtout attribuable à la baisse de la production de vêtements, de produits pharmaceutiques et de produits laitiers.

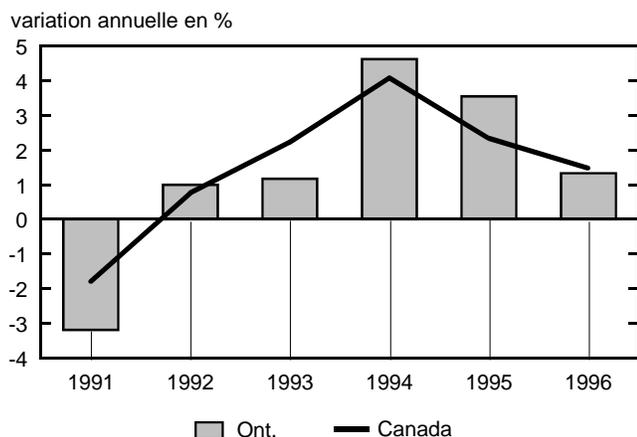
Le secteur des services a stimulé l'économie du Québec. Le secteur des télécommunications, soutenu par la popularité des téléphones cellulaires et par un accroissement de l'activité dans les communications interurbaines, explose en 1996. Les services aux entreprises connaissent une autre bonne année en raison de la croissance rapide au titre des services de consultation en informatique. Le secteur des jeux de hasard demeure florissant avec l'ouverture d'un troisième casino au Québec.

### L'économie de l'Ontario ralentit après deux années de forte croissance

L'économie de l'Ontario ralentit de façon marquée en 1996 après une forte expansion au cours des deux années précédentes. Le Produit intérieur brut n'augmente que de 1,3 %. Les exportations internationales, qui ont supporté l'économie au cours des deux dernières années avec des taux de croissance dans les deux chiffres, n'augmentent que de 2,5 % en 1996. Les grèves à la General Motors aux États-Unis et au Canada ont été un facteur important dans le ralentissement du secteur commercial le plus important de l'Ontario, soit les produits de l'automobile. Une réduction dans les ventes internationales d'ordinateurs et d'équipement de bureau traduisent la diminution de la production des firmes de technologie de pointe. Un ralentissement marqué dans les importations en provenance de

l'étranger va de pair avec une économie intérieure plus faible.

### PIB aux prix de 1986 – Ontario



La réduction de 2,5 % des dépenses publiques en biens et services, attribuable à des restrictions fiscales et à une grève de 33 jours des employés de la fonction publique provinciale, explique en bonne partie la faiblesse de l'économie. Les dépenses de l'administration fédérale et des hôpitaux diminuent également.

Les dépenses des consommateurs demeurent anémiques avec une hausse de 1,8 %. Le revenu personnel disponible n'affiche aucun gain en 1996 en dépit d'une réduction de l'impôt provincial introduite au milieu de l'année.

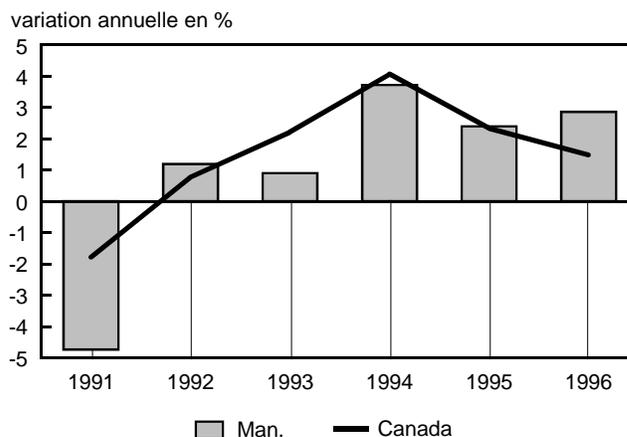
Même si les profits des sociétés demeurent inchangés, les dépenses en capital des entreprises restent soutenues en 1996, les dépenses en machines et matériel et la construction non résidentielle augmentant respectivement de 13,2 % et de 6,7 %. La construction de maisons neuves et les commissions immobilières sur la vente des maisons existantes augmentent fortement, soit de 15,7 % et de 22,3 %.

L'économie de l'Ontario continue de raffermir sa position dans le secteur des industries productrices de services, notamment le commerce de gros, les télécommunications, les services aux entreprises et financiers. Comme au Québec, les jeux de hasard constituent une importante source de revenus pour l'administration provinciale, avec l'ouverture de deux nouveaux casinos.

### Le Manitoba connaît une forte année grâce à une poussée de l'agriculture

Le Manitoba affiche une forte croissance économique pour une troisième année consécutive. Le PIB augmente de 2,9 % après des hausses de 3,7 % en 1994 et de 2,4 % en 1995. L'agriculture constitue le moteur de la croissance économique. La production progresse de 13 %, ce qui constitue la meilleure année pour les agriculteurs depuis le début de la décennie.

### PIB aux prix de 1986 – Manitoba



Une récolte abondante de blé et d'orge compense la baisse des récoltes de canola et de lin. La production de bétail enregistre aussi une hausse significative. La récolte de pommes de terre de 1996 fait du Manitoba le deuxième producteur au Canada. Cette croissance de la production agricole et des industries connexes génère une poussée notable des exportations des produits agro-alimentaires, et ce tant à l'échelle interprovinciale qu'à l'échelle internationale.

La fabrication totale augmente de 5 %. En plus de la transformation des aliments, les fabricants d'ordinateurs, de produits du bois ainsi que l'estampage des pièces de 2 \$ enregistrent des gains appréciables. Les mines métalliques connaissent aussi une année exceptionnelle.

Le revenu des agriculteurs rebondit, passant d'une perte nette de 26 millions de dollars en 1995 à un gain net de 525 millions de dollars. Le versement de 257 millions de dollars grâce au Programme des paiements de transition pour les grains de l'Ouest, à la suite de l'élimination des subventions dites du Nid-de-Corbeau, contribue à accroître les liquidités financières des agriculteurs. La rémunération des salariés affiche une forte hausse de 3 % en 1996.

Un revenu personnel disponible plus élevé profite à l'économie puisque les agriculteurs et les autres consommateurs font bénéficier les autres secteurs de l'économie manitobaine en dépensant davantage.

Les dépenses en machines et matériel, surtout importés, bondissent de 16,4 %. Les achats de véhicules neufs grimpent de 16 % et rendent compte du gros de l'augmentation de 7,2 % des dépenses des consommateurs en biens durables. La construction résidentielle progresse de 6 %, après une chute de 16,4 % en 1995.

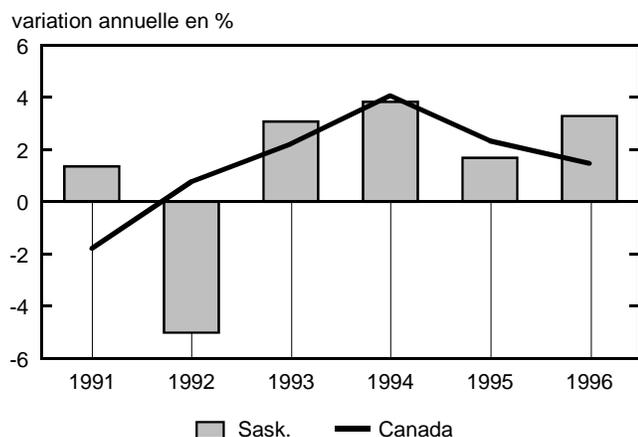
La construction non résidentielle fait un bond de 22,1 % après cinq années de marasme. La hausse est reliée à la construction de pipelines et à un agrandissement majeur d'une usine de transformation de pommes de terre à Portage La Prairie.

L'industrie des transports recule en 1996 alors que tous les modes de transport, à l'exception du transport aérien, subissent une baisse d'activité. À l'instar du centre du Canada, les industries de télécommunications et des services aux entreprises tirent très bien leur épingle du jeu. Une grève prolongée dans plusieurs casinos durant l'été freine la croissance rapide des jeux de hasard. Les dépenses du gouvernement en biens et services demeurent stables après trois années de recul.

### La Saskatchewan affiche le plus fort taux de croissance de toutes les provinces

Le PIB de la Saskatchewan fait un bond de 3,3 % en 1996 et dépasse du double le taux de croissance national. Cette vigueur provient principalement d'une année exceptionnelle pour l'agriculture ainsi que de l'augmentation de la production de pétrole et de gaz.

PIB aux prix de 1986 – Saskatchewan



La production agricole s'accroît de 13 %. La récolte de blé bondit de 27 % en 1996, égalisant presque les récoltes exceptionnelles de 1990 et de 1991. L'orge enregistre aussi une année record. Les exportations internationales de céréales connaissent une forte hausse. L'industrie pétrolière affiche aussi une bonne année avec une hausse de la production et des prix qui contribue au bond de 4,3 % des bénéfices des sociétés. Les exportations à la fois interprovinciales et internationales de combustibles minéraux excellent. Le niveau de la valeur ajoutée de l'extraction, du transport et de l'exploration en plus des redevances constituent 10 % de plus que l'agriculture dans le PIB provincial.

La fabrication est en hausse de 7 %, soit la meilleure performance au Canada. Les fabricants d'aliments et les raffineries de produits pétroliers se démarquent particulièrement. De plus, de nombreux grossistes en bénéficient, notamment ceux en instruments aratoires, en aliments et en produits pétroliers.

Les mines d'uranium accroissent fortement leur production en 1996, écoulee surtout à l'étranger. Par contre, la production de potasse chute de 12 % après avoir enregistré de fortes hausses au cours des deux années précédentes. Les ventes internationales d'engrais à base de potasse diminuent en proportion, mais elles demeurent néanmoins l'une des exportations importantes de la Saskatchewan.

Le revenu personnel disponible bondit de 9,8 %. Une hausse de 525 millions de dollars du revenu net agricole rend compte de plus du tiers de ce gain. De plus, les agriculteurs reçoivent un paiement de 903 millions de dollars du Programme des paiements de transition pour les grains de l'Ouest. La rémunération des salariés affiche un gain de 2,6 %, ce qui est moindre que les deux années précédentes.

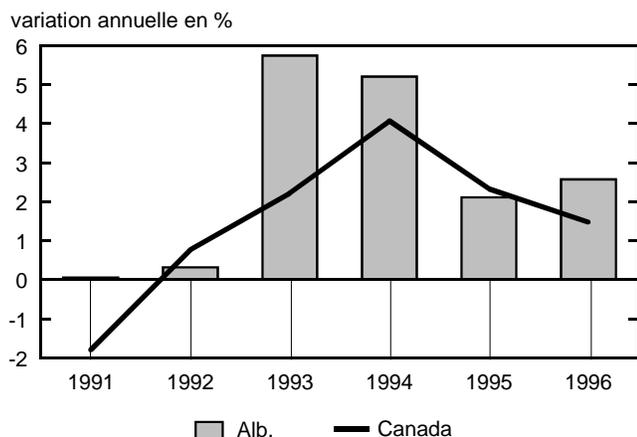
Les dépenses des ménages vont de pair avec des revenus plus élevés; en effet, une hausse de 3,7 % des dépenses des ménages se traduit surtout en achats de biens durables. Les achats de véhicules neufs bondissent de 20,3 %, soit la plus forte hausse au Canada. Les dépenses en instruments aratoires sont très prononcées, ce qui propulse les ventes de machines et matériel de 14,1 %. L'investissement des entreprises en construction non résidentielle fait un saut de 12,4 %, tandis que la construction de maisons neuves affiche une hausse de 21,6 % en 1996 après trois années de stagnation.

### L'industrie pétrolière stimule la croissance en Alberta

La croissance économique de l'Alberta dépasse de peu celle de l'année précédente. Le PIB augmente

de 2,6 %, ce qui est bien en deçà des augmentations supérieures à 5 % en 1993 et en 1994. L'économie est encore stimulée par l'activité pétrolière puisque l'extraction, l'exploration et le transport dans ce secteur progressent tous. Une forte hausse de la demande et des augmentations de prix rendent compte de l'accroissement important des exportations. Malgré cela, la production de pétrole et de gaz n'augmente que légèrement.

PIB aux prix de 1986 – Alberta



La fabrication non reliée au pétrole et au gaz, comme celle du matériel de télécommunications, est particulièrement vigoureuse. Depuis 1993, la production de cette industrie a presque triplé. La transformation des aliments augmente aussi très fortement. L'investissement des entreprises en usines et matériel demeure inchangé puisque les dépenses en machines et matériel bondissent de 15,2 % et que les dépenses en construction non résidentielle diminuent.

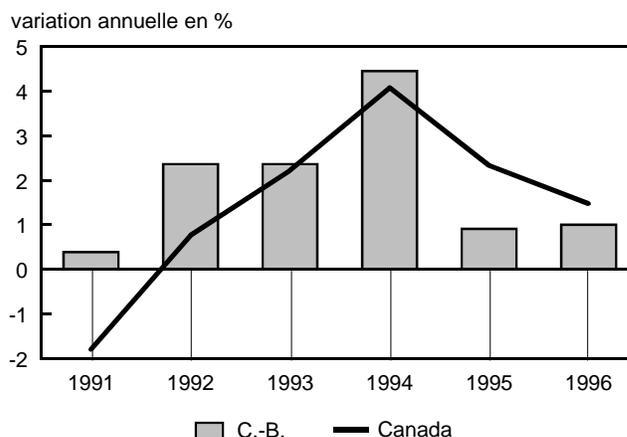
Le revenu personnel disponible augmente de 2,9 %. Les producteurs de céréales de l'Alberta bénéficient du versement de 440 millions de dollars du Programme des paiements de transition pour les grains de l'Ouest. Les dépenses des consommateurs affichent un gain de 3,2 % grâce surtout aux achats de biens durables. Les achats de véhicules automobiles neufs augmentent de 14,4 %. L'investissement en logements rebondit après trois années de déclin.

Les dépenses des gouvernements en biens et services diminuent de 3,1 %, ce qui contribue à ralentir l'économie. On signale les reculs les plus marqués au niveau de l'administration provinciale, des hôpitaux et des bases militaires.

### La faiblesse du secteur forestier freine l'économie de la Colombie-Britannique

L'économie de la Colombie-Britannique augmente légèrement (+1,0 %), démontrant une faiblesse pour une deuxième année consécutive. Les compressions dans l'exploitation forestière et les activités connexes mettent un bémol sur la croissance de l'économie. Une baisse des prix de la pâte à papier et des quotas des exportations de bois d'oeuvre aux États-Unis contribuent à l'affaiblissement de ce secteur.

PIB aux prix de 1986 – Colombie-Britannique



Les investissements des entreprises en usines et matériel sont en baisse avec une chute de 13,2 % de la construction non résidentielle. Les problèmes du secteur forestier, une réduction de la construction de pipelines et le parachèvement du nouvel aéroport de Vancouver rendent compte du gros de cette faiblesse. Les achats de machines et matériel restent au même niveau.

Les dépenses des gouvernements en biens et services sont pratiquement les mêmes pour une deuxième année consécutive.

Certains secteurs connaissent toutefois de bons résultats, notamment les firmes de technologie de pointe et certaines industries de services comme les télécommunications, les finances et le commerce de gros. La production de charbon continue de progresser en réponse à une hausse de la demande extérieure. Les exportations de charbon croissent de plus de 10 % pour une troisième année consécutive.

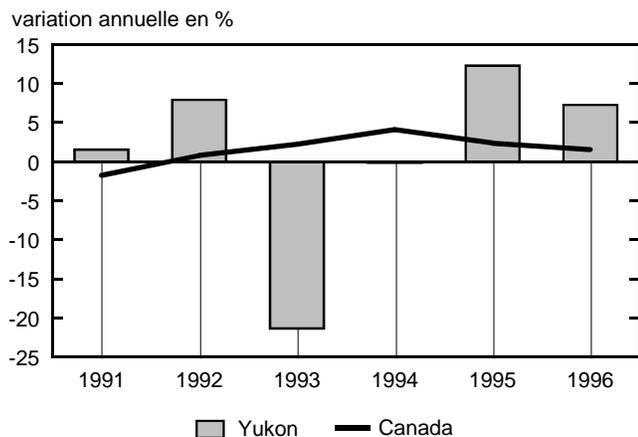
Les dépenses des ménages affichent un gain de 3,4 % principalement attribuable aux services. La construction résidentielle demeure faible, mais les

commissions des agents immobiliers sur les ventes de maisons existantes bondissent de 24,6 %.

### La mine de Faro stimule la croissance au Yukon

Le PIB du Yukon est en hausse de 7,2 % à la suite d'un gain impressionnant de 12,3 % l'année précédente. La vigueur économique provient de la réouverture de la mine Faro après une fermeture en 1993 et en 1994. Cette mine est aussi le plus gros employeur du secteur privé au Yukon. Les exportations de zinc et de plomb font plus que tripler, mais celles d'or chutent de façon importante. Les investissements des entreprises en usines et matériel reculent après une poussée l'année précédente en vue de restaurer la mine et d'outiller le moulin de Faro.

PIB aux prix de 1986 – Yukon



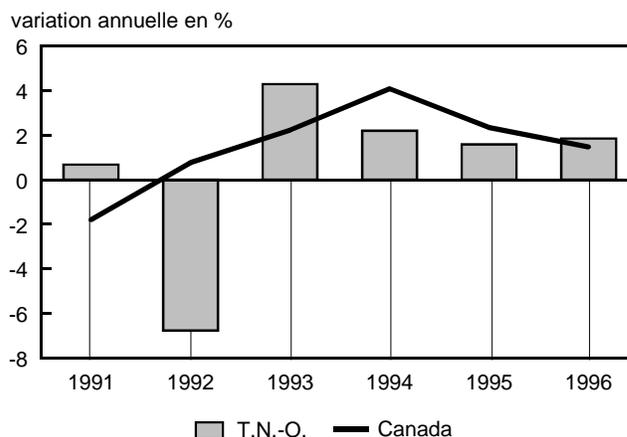
La croissance de la population explique en partie la hausse de 4,8 % des dépenses du secteur public. Les dépenses des consommateurs progressent de 4,2 %, alors que le revenu personnel disponible bondit de 5,9 %. Les dépenses en construction résidentielle progressent un peu après des années de baisse. Le tourisme apporte une contribution moindre au PIB qu'au cours des deux années précédentes, mais il demeure toutefois un élément important de l'économie du Yukon.

### Croissance stable dans les Territoires du Nord-Ouest

L'économie des Territoires du Nord-Ouest augmente de 1,8 %, soit presque au même rythme que l'année précédente. Le début des travaux de construction à la mine de diamant et une hausse des exportations de pétrole brut, de plomb et de zinc font

plus que compenser de plus faibles exportations d'or ainsi que la fermeture d'une raffinerie.

PIB aux prix de 1986 – Territoires du Nord-Ouest



La production et les exportations d'or, tout comme au Yukon, diminuent de façon significative. Des exportations accrues de plomb et de zinc maintiennent toutefois les ventes totales de concentrés métalliques au même niveau qu'en 1995. La raffinerie de Norman Wells ferme ses portes en juin et met fin à 70 années d'opération. Les installations pour extraire le pétrole brut demeurent toutefois intactes, ce qui mène à une hausse des exportations de pétrole brut annulée en partie par une augmentation des importations des produits raffinés du pétrole comme l'essence diesel.

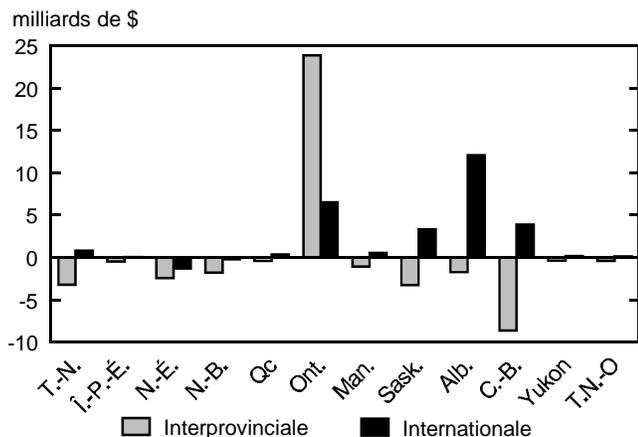
Le début des travaux de construction sur le site de la mine de diamant stimule l'économie. Les investissements des entreprises en construction non résidentielles bondissent de 26,6 %, tandis que les dépenses en machines et matériel augmentent de 10,8 %. Les dépenses gouvernementales se stabilisent après trois années de baisse. Le revenu personnel disponible monte de 3,7 %, alors que les dépenses des ménages n'augmentent que de 1,7 %.

### Le commerce entre les provinces et les territoires du Canada

Le commerce entre les provinces du Canada et les territoires augmente de 5,1 % entre 1995 et 1996 pour atteindre 160,2 milliards de dollars. Le renversement prononcé de la tendance en faveur des marchés étrangers de la part des producteurs industriels au cours des trois dernières années se continue en 1996, mais à un rythme beaucoup plus modéré. Les exportations internationales sont en hausse de 6,3 %.

Les dépenses des gouvernements demeurent faibles, restreignant les importations. Le commerce intérieur surpasse les importations internationales (+4,4 %) pour la première fois cette décennie.

**Balance commerciale – 1996**



La croissance du commerce interprovincial entre 1995 et 1996 est répartie presque équitablement entre les biens et les services. Cela contraste fortement avec la situation qui a prévalu de 1990 à 1995 lorsque le commerce des services s'était accru de 17 % et que celui des biens augmentait de 2 %.

**Virage vers les marchés étrangers toujours dominant dans les Prairies**

L'Alberta, la Saskatchewan et le Manitoba resserrent davantage leurs liens (exportations et importations) avec le reste du monde qu'avec le reste du Canada. Les exportations internationales de chacune de ces provinces sont en hausse de 23,6 %, de 17,4 % et de 14,5 % respectivement. Les produits de l'agriculture, le pétrole brut et le gaz naturel ont tous joué un rôle clé. Cependant, ces trois provinces augmentent aussi de manière significative leurs exportations et importations intérieures, reflétant la vigueur de leurs économies en 1996. Le surplus commercial de l'Alberta avec le reste du monde augmente fortement, passant de 5,1 milliards de dollars en 1994 à plus de 12 milliards de dollars en 1996.

**La balance commerciale du Québec diminue**

Le Québec enregistre un léger déficit dans son commerce avec les autres provinces (0,4 milliard de

dollars), à la suite d'un surplus de 1,3 milliard de dollars en 1995. Son déficit avec l'Ontario augmente modestement, passant de 4,5 milliards de dollars en 1995 à 5,3 milliards de dollars en 1996. Le Québec conserve son surplus commercial avec chacune des autres provinces; toutefois, la position commerciale du Québec se détériore avec chaque province et territoire à l'exception du Manitoba, de la Saskatchewan et du Yukon. Le surplus du Québec au niveau du commerce international passe de 2,2 milliards de dollars en 1995 à 0,4 milliard de dollars en 1996, alors qu'une hausse dans les importations (+8,0 %) surpasse les gains au niveau des exportations (+4,2 %).

**Un plus gros surplus commercial pour l'Ontario**

L'Ontario est la seule province à enregistrer un surplus commercial intérieur en 1996, au montant de 23,8 milliards de dollars, ce qui est légèrement supérieur à l'année précédente. L'Ontario améliore sa position commerciale avec l'ensemble des provinces et territoires à l'exception de Terre-Neuve, de l'Île-du-Prince-Édouard, de l'Alberta et des Territoires du Nord-Ouest. L'Ontario enregistre aussi un surplus de 6,5 milliards de dollars dans son commerce international, une forte hausse comparativement à 1995. Le commerce de l'Ontario avec l'étranger ralentit après trois années de croissance rapide.

**Le commerce interprovincial dans les provinces de l'Atlantique ralentit alors que les mégaprojets achèvent**

La seule province à enregistrer une baisse des exportations interprovinciales est Terre-Neuve (-2,6 %). Cela est partiellement dû à une diminution des ventes de poissons et de produits de la pêche ainsi que de minerai de fer. Terre-Neuve importe moins (-7,2 %) des autres provinces avec l'achèvement de la phase de construction de Hibernia. Les exportations du Nouveau-Brunswick vers les marchés intérieurs ralentissent avec la livraison de la dernière frégate à la patrouille canadienne.

Seulement deux provinces, la Nouvelle-Écosse et le Nouveau-Brunswick, enregistrent des déficits dans leur commerce international en 1996.

**Données stockées dans CANSIM: matrices (PIB provincial) 2581 à 2594, 2596 à 2636, 4995 à 5035, 5037 à 5046, 5048 à 5056, 5058 à 5076, 5078 à 5087, 5089 à 5097, 5099, 6745 à 6825, 6949, 6950, 6953 à 6979, 7358 à 7369 et 7904 à 7915. Matrices (commerce interprovincial) 4201 à 4245 et 4250 à 4255.**

Pour plus de renseignements sur les comptes provinciaux des revenus et dépenses ou pour obtenir des tableaux, communiquez avec Sylvain Venne au (613) 951-3835 ou avec Dave McDowell au (613) 951-3786, Division des comptes nationaux et de l'environnement.

La publication *Comptes économiques provinciaux: Estimations annuelles 1996* (13-213-PPB, 50 \$) est maintenant en vente.

Pour plus de renseignements sur le PIB par industrie, communiquez avec Richard Martel au (613) 951-2018, Division des mesures et de l'analyse des industries.

La publication *Produit intérieur brut provincial par industrie, 1984-1996* (15-203-XPB, 52 \$) est maintenant en vente. Voir *Pour commander les publications*.

Pour plus de renseignements sur le commerce interprovincial, communiquez avec Ronald Rioux au (613) 951-3697, avec Norm Ellis au (613) 951-3677 ou avec Hans Messinger au (613) 951-2937, Division des entrées-sorties. Télécopieur: (613) 951-0489. □

**PIB aux prix du marché, aux prix de 1986**

	1996	1993	1994	1995	1996
	millions de \$	variation en %			
<b>Canada</b>	<b>617 795</b>	<b>2,2</b>	<b>4,1</b>	<b>2,3</b>	<b>1,5</b>
Terre-Neuve	8 038	1,6	2,1	-0,1	-0,9
Île-du-Prince-Édouard	1 980	1,3	5,0	3,9	2,4
Nouvelle-Écosse	14 947	1,4	0,8	0,9	0,6
Nouveau-Brunswick	12 730	4,1	2,6	1,9	1,4
Québec	137 044	2,5	3,1	1,4	1,1
Ontario	249 098	1,2	4,6	3,5	1,3
Manitoba	20 986	0,9	3,7	2,4	2,9
Saskatchewan	20 576	3,1	3,8	1,7	3,3
Alberta	75 067	5,7	5,2	2,1	2,6
Colombie-Britannique	74 001	2,4	4,4	0,9	1,0
Yukon	815	-21,3	-0,1	12,3	7,2
Territoires du Nord-Ouest	1 829	4,3	2,2	1,6	1,8

**PIB au coût des facteurs par industrie, aux prix de 1986**

	1996	1993	1994	1995	1996
	millions de \$	variation en %			
<b>Canada</b>	<b>551 025</b>	<b>2,6</b>	<b>4,1</b>	<b>2,0</b>	<b>1,7</b>
Terre-Neuve	6 477	1,6	1,8	-0,3	-0,7
Île-du-Prince-Édouard	1 866	0,5	4,9	3,6	1,6
Nouvelle-Écosse	13 317	1,3	0,6	0,9	0,8
Nouveau-Brunswick	10 822	1,7	3,0	2,4	1,5
Québec	119 867	2,8	3,4	1,3	1,2
Ontario	216 186	1,7	4,4	2,7	1,6
Manitoba	18 734	-0,4	3,7	2,6	2,9
Saskatchewan	18 977	4,3	4,9	1,7	3,6
Alberta	73 069	5,7	5,2	1,9	2,9
Colombie-Britannique	69 021	3,7	4,6	1,0	1,0
Yukon	839	-17,9	-2,0	12,3	7,6
Territoires du Nord-Ouest	1 648	1,2	3,4	2,2	0,6

**Demande intérieure finale, aux prix de 1986**

	1996	1993	1994	1995	1996
	millions de \$	variation en %			
<b>Canada</b>	<b>617 510</b>	<b>1,1</b>	<b>2,6</b>	<b>0,6</b>	<b>2,5</b>
Terre-Neuve	10 099	3,9	4,2	-1,3	-3,8
Île-du-Prince-Édouard	2 430	2,5	3,1	0,8	1,9
Nouvelle-Écosse	18 462	1,8	1,4	-1,1	2,4
Nouveau-Brunswick	14 314	-0,3	0,4	1,6	2,9
Québec	140 236	1,3	1,2	-0,1	2,5
Ontario	237 129	-0,4	2,6	1,6	2,7
Manitoba	22 253	1,9	1,3	1,5	3,9
Saskatchewan	20 703	0,5	3,0	1,7	5,0
Alberta	65 377	4,5	4,1	-0,3	2,0
Colombie-Britannique	81 584	2,7	4,8	-0,0	2,0
Yukon	977	-3,4	3,4	7,7	-1,1
Territoires du Nord-Ouest	2 203	1,8	2,7	1,5	2,2

**Dépenses personnelles en biens et services de consommation aux prix de 1986**

	1996	1993	1994	1995	1996
	millions de \$	variation en %			
<b>Canada</b>	<b>366 446</b>	<b>1,6</b>	<b>2,9</b>	<b>1,4</b>	<b>2,4</b>
Terre-Neuve	6 032	0,4	1,5	0,0	0,6
Île-du-Prince-Édouard	1 345	1,5	1,8	1,9	2,4
Nouvelle-Écosse	10 539	0,8	1,8	0,6	2,2
Nouveau-Brunswick	8 441	1,2	1,4	1,8	3,0
Québec	85 000	1,6	2,7	1,1	2,3
Ontario	141 127	1,1	2,7	1,3	1,8
Manitoba	13 273	1,1	2,5	1,7	3,1
Saskatchewan	11 844	1,4	3,3	2,0	3,7
Alberta	36 506	2,4	3,6	1,4	3,2
Colombie-Britannique	50 949	2,9	4,3	2,2	3,4
Yukon	400	1,4	0,3	2,7	4,2
Territoires du Nord-Ouest	722	2,0	3,2	4,7	1,7

## Flux du commerce interprovincial et international

	1994	1995	1996
	millions de \$		
<b>Exportations interprovinciales</b>			
Terre-Neuve	1 004,3	1 017,9	992,2
Île-du-Prince-Édouard	656,4	669,6	782,8
Nouvelle-Écosse	3 706,1	3 904,4	4 108,1
Nouveau-Brunswick	4 602,1	4 676,9	4 695,5
Québec	31 275,1	34 390,9	34 499,2
Ontario	58 480,9	60 464,5	64 168,1
Manitoba	6 155,8	6 822,1	7 310,9
Saskatchewan	5 282,5	5 784,5	6 272,1
Alberta	20 871,3	20 952,6	23 069,5
Colombie-Britannique	12 623,2	13 108,8	13 579,7
Yukon	163,4	174,7	189,5
Territoires du Nord-Ouest	408,6	441,6	546,8
Service gouvernemental à l'étranger	3,0	6,9	4,1
<b>Canada</b>	<b>145 232,8</b>	<b>152 415,4</b>	<b>160 218,4</b>
<b>Importations interprovinciales</b>			
Terre-Neuve	4 495,3	4 514,4	4 190,7
Île-du-Prince-Édouard	1 179,4	1 222,4	1 261,1
Nouvelle-Écosse	6 596,4	6 199,5	6 544,9
Nouveau-Brunswick	5 715,5	6 259,1	6 494,8
Québec	31 695,1	33 100,2	34 912,1
Ontario	35 319,6	37 394,7	40 320,5
Manitoba	7 520,8	7 673,8	8 380,2
Saskatchewan	8 452,2	8 937,9	9 529,6
Alberta	22 408,0	23 744,9	24 802,2
Colombie-Britannique	20 211,4	21 683,3	22 209,8
Yukon	502,5	530,1	567,6
Territoires du Nord-Ouest	1 079,0	1 098,6	950,2
Service gouvernemental à l'étranger	57,8	56,7	54,8
<b>Canada</b>	<b>145 232,8</b>	<b>152 415,4</b>	<b>160 218,4</b>
<b>Exportations internationales</b>			
Terre-Neuve	2 167,6	2 916,7	3 026,0
Île-du-Prince-Édouard	397,9	434,2	442,0
Nouvelle-Écosse	3 334,3	3 759,5	3 790,4
Nouveau-Brunswick	4 528,9	5 636,9	5 702,0
Québec	46 852,2	53 957,7	56 249,4
Ontario	11 470,8	134 263,7	140 658,5
Manitoba	5 768,1	6 756,4	7 732,6
Saskatchewan	7 929,3	8 893,0	10 443,6
Alberta	23 182,6	27 101,6	33 497,9
Colombie-Britannique	26 741,1	30 944,0	30 347,9
Yukon	181,1	254,2	358,4
Territoires du Nord-Ouest	511,3	503,2	501,1
Service gouvernemental à l'étranger	41,3	50,3	44,5
<b>Canada</b>	<b>236 342,5</b>	<b>275 471,3</b>	<b>292 794,4</b>
<b>Importations internationales</b>			
Terre-Neuve	1 640,4	2 033,2	2 206,2
Île-du-Prince-Édouard	350,6	368,4	380,1
Nouvelle-Écosse	4 389,5	4 718,3	5 106,7
Nouveau-Brunswick	4 743,2	5 100,5	5 925,6
Québec	47 288,6	51 752,6	55 874,9
Ontario	118 652,1	132 519,1	134 158,7
Manitoba	5 670,0	6 219,6	7 179,3
Saskatchewan	5 230,5	5 599,5	7 109,0
Alberta	18 016,3	19 605,9	21 424,8
Colombie-Britannique	24 139,7	26 679,1	26 445,3
Yukon	153,9	175,7	174,5
Territoires du Nord-Ouest	313,7	363,5	387,6
Service gouvernemental à l'étranger	1 322,0	1 301,9	1 243,8
<b>Canada</b>	<b>231 910,5</b>	<b>256 437,3</b>	<b>267 616,5</b>

**Flux du commerce interprovincial et international  
1996**

	Terre-Neuve	Île-du-Prince-Édouard	Nouvelle-Écosse	Nouveau-Brunswick	Québec	Ontario	Manitoba	Saskatchewan	Alberta	Colombie-Britannique	Yukon	Territoires du Nord-Ouest	Serv. gouv. à l'étranger	Monde	Offre totale
Terre-Neuve	9 891	18	137	98	359	243	15	14	51	52	1	4	0	3 026	13 909
Île-du-Prince-Édouard	80	2 747	92	208	139	210	6	6	25	16	0	0	0	442	3 972
Nouvelle-Écosse	538	207	19 606	813	913	1030	66	60	237	217	3	22	3	3 790	27 505
Nouveau-Brunswick	346	243	1 059	16 295	1 475	917	48	46	142	414	2	4	0	5 702	26 692
Québec	1 022	225	1476	2 281	188 982	20 188	1 153	1 103	3 476	3 340	41	163	33	56 249	279 731
Ontario	1 764	494	3 297	2 635	25 480	351 004	3766	3 559	12 125	10 546	176	314	13	140 659	55 5831
Manitoba	39	13	91	95	1 098	2 533	26 949	1 058	1 472	875	12	24	1	7 733	41 992
Saskatchewan	19	8	38	34	573	2 376	813	27 094	1 880	516	7	10	0	10 444	43 810
Alberta	291	23	184	156	2 951	8 532	1 777	2 713	107 363	6 093	95	253	2	33 498	163 930
Colombie-Britannique	89	29	162	174	1 817	4 012	723	962	5 274	123 917	205	129	3	30 348	167 845
Yukon	1	0	1	1	7	21	5	4	35	87	1 054	28	0	358	1 602
Territoires du Nord-Ouest	2	0	9	1	98	256	9	6	84	55	25	2 078	0	501	3 125
Serv. gouv. à l'étranger	0	0	0	0	0	3	0	0	0	0	0	0	174	44	223
Monde	2 206	380	5 107	5 926	55 875	134 159	7 179	7 109	21 425	26 445	175	388	1 244	13 740	281 356
Demande totale	16 288	4 388	31 258	28 715	279 769	525 483	42 508	43 733	153 590	172 572	1 797	3 415	1 473	306 534	1 611 523

**Note:** Les chiffres de chaque rangée (sauf ceux en caractères gras) représentent les exportations de la province ou du territoire indiqué en tête de rangée vers les autres provinces ou territoires et le reste du monde. Le dernier chiffre d'une rangée représente l'offre totale de la province ou territoire exportateur. Les chiffres de chaque colonne (sauf ceux en caractères gras) représentent les importations de la province ou territoire indiqué en haut de la colonne en provenance des autres provinces ou territoires et du reste du monde. Le dernier chiffre au bas d'une colonne représente la demande intérieure totale de la province ou du territoire importateur. Les chiffres en caractères gras représentent la valeur des biens et services qui ont été produits et absorbés par une même province ou un même territoire.



## Enquête mensuelle sur les industries manufacturières

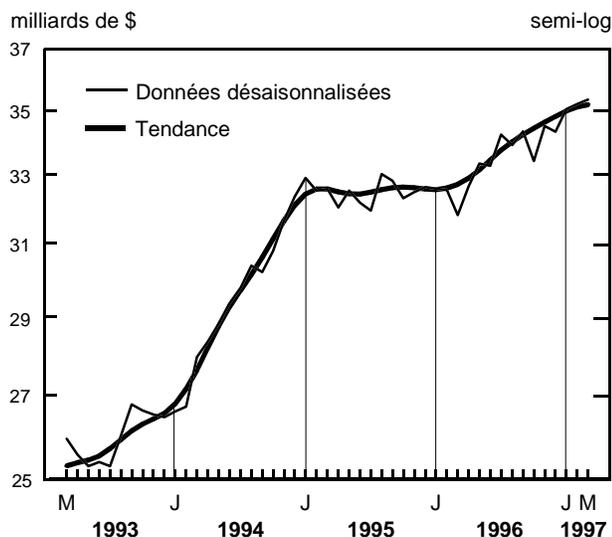
Mars 1997

Les livraisons du secteur manufacturier canadien ont augmenté de façon modérée en février et en mars, à la suite d'une forte hausse au mois de janvier. Après une année 1995 plutôt terne, le printemps et le début de l'été 1996 ont connu une reprise des livraisons, qui s'est ensuite aplanie pendant la deuxième moitié de l'année. Les commandes en carnet ont connu un ralentissement, n'augmentant que de 0,2 %. Les stocks ont été en hausse de 0,4 %, mais sont demeurés à un niveau correspondant à celui des livraisons.

### Les livraisons continuent à augmenter mais de façon plus modérée

Les livraisons totales des industries manufacturières ont augmenté de 0,4 % en mars, pour atteindre 35,3 milliards de dollars. Une hausse dans le secteur automobile (+2,3 %) a été partiellement annulée par une légère baisse des autres industries manufacturières (-0,1 %), où l'on a observé une combinaison de hausses et de baisses. Dans l'ensemble, des hausses ont été enregistrées dans 11 des 22 grands groupes d'industries manufacturières, ces groupes intervenant pour un peu moins de la moitié (43 %) des livraisons totales.

Les livraisons continuent à augmenter mais de façon plus modérée



#### Note aux lecteurs

*Veillez noter que les données d'avril seront diffusées le 18 juin au lieu du 27 juin. Ce changement de date est nécessaire puisque la révision annuelle sera faite à une date ultérieure. La nouvelle date de diffusion sera bientôt annoncée.*

*Les commandes en carnet constituent une réserve de commandes qui contribueront aux livraisons futures, à condition qu'elles ne soient pas annulées.*

*Les nouvelles commandes sont des commandes passées, qu'elles soient honorées ou pas dans le mois courant. Elles sont égales à la somme des livraisons du mois courant (soit les commandes passées dans le mois courant et honorées le même mois), à laquelle s'ajoute la variation des commandes en carnet.*

Les livraisons de véhicules automobiles (+2,5 %) ont été particulièrement fortes, stimulées par une forte demande aux États-Unis. Des augmentations ont été enregistrées dans les industries des aéronefs et pièces d'aéronefs (+11,2 %) ainsi que des produits du papier et produits connexes (+1,8 %). L'augmentation des livraisons de produits du papier et produits connexes a découlé en partie du bond des prix du papier journal. Il s'agit de la première augmentation après plus d'un an de diminution.

Les baisses les plus importantes des livraisons ont été enregistrées dans les industries des produits chimiques (-3,3 %) et dans celles des produits raffinés du pétrole et du charbon (-2,2 %). La diminution des livraisons qu'ont connues les raffineries est la deuxième d'affilée.

### Les commandes en carnet augmentent légèrement

Les commandes en carnet des fabricants, baromètre des livraisons à venir, ont progressé de 0,2 %, pour s'établir à 35,4 milliards de dollars. La faible augmentation enregistrée en mars suit les augmentations substantielles des trois derniers mois, lesquelles avaient marqué un tournant important par rapport au faible rendement enregistré l'année précédente.

Comme en février, l'augmentation des commandes en carnet des fabricants a principalement été le fait des industries du matériel de transport (+1,0 %) et de la machinerie (+1,4 %). C'est l'industrie des produits électriques et électroniques qui a connu la diminution la plus importante (-1,7 %).

### Les fabricants continuent de contenir la croissance des stocks

Les stocks des fabricants ont augmenté de 0,4 % en mars, s'établissant à 45,8 milliards de dollars,

la deuxième hausse après deux petites baisses en décembre et en janvier. Les stocks ont connu une lente croissance à la suite de la correction du printemps dernier qui a contenu la forte hausse enregistrée entre 1993 et 1995.

L'augmentation des livraisons et des stocks a fait que le ratio des stocks aux livraisons est demeuré inchangé à 1,30, soit près du plancher atteint il y a deux ans. (À court terme, un ratio des stocks aux livraisons faible peut indiquer un sous-approvisionnement et suggère que le rendement puisse devoir être augmenté à l'avenir.)

Les plus importantes augmentations des stocks ont été enregistrées dans les industries des aéronefs et pièces d'aéronefs (+3,9 %). Ces augmentations constantes des stocks se sont accompagnées d'une croissance également soutenue des livraisons, la capacité de production de l'industrie s'étant élargie. L'industrie de la machinerie a aussi affiché une hausse (+1,4 %), la sixième augmentation de suite.

Les plus importantes diminutions des stocks ont été enregistrées dans les industries des produits du

papier et produits connexes (-0,9 %). Les stocks de ces industries ont connu des diminutions constantes depuis le début de 1996, une baisse du marché ayant fait augmenter les stocks des fabricants.

**Données stockées dans CANSIM: matrices 9550 à 9579 et 9581 à 9593.**

Le numéro de novembre 1996 de la publication *Enquête mensuelle sur les industries manufacturières* (31-001-XPB, 20 \$ / 196 \$) paraîtra bientôt.

Il est possible d'obtenir sur demande des données sur les livraisons provinciales plus détaillées que dans la publication.

Pour plus de renseignements, communiquez avec Richard Evans au (613) 951-9834, Section de l'Enquête mensuelle sur les industries manufacturières, ou avec Robert Traversy au (613) 951-9497, Section de l'information et de la classification, Division de l'industrie.

**Livraisons, stocks et commandes de toutes les industries manufacturières**

	Livraisons		Stocks		Commandes en carnet		Nouvelles commandes		Ratio des stocks aux livraisons
	millions de \$	variation en %	millions de \$	variation en %	millions de \$	variation en %	millions de \$	variation en %	
données désaisonnalisées									
Mars 1996	31 807	-2,3	45 545	0,2	33 918	-1,4	31 326	-4,7	1,43
Avril 1996	32 663	2,7	45 362	-0,4	33 516	-1,2	32 262	3,0	1,39
Mai 1996	33 352	2,1	45 057	-0,7	34 085	1,7	33 921	5,1	1,35
Juin 1996	33 275	-0,2	44 621	-1,0	34 072	0,0	33 262	-1,9	1,34
Juillet 1996	34 240	2,9	44 528	-0,2	34 258	0,5	34 426	3,5	1,30
Août 1996	33 910	-1,0	44 711	0,4	34 159	-0,3	33 811	-1,8	1,32
Septembre 1996	34 336	1,3	44 916	0,5	33 705	-1,3	33 883	0,2	1,31
Octobre 1996	33 421	-2,7	45 126	0,5	33 783	0,2	33 499	-1,1	1,35
Novembre 1996	34 509	3,3	45 615	1,1	33 545	-0,7	34 271	2,3	1,32
Décembre 1996	34 334	-0,5	45 509	-0,2	33 788	0,7	34 577	0,9	1,33
Janvier 1997	35 037	2,0	45 370	-0,3	35 002	3,6	36 251	4,8	1,29
Février 1997	35 215	0,5	45 644	0,6	35 274	0,8	35 486	-2,1	1,30
Mars 1997	35 346	0,4	45 810	0,4	35 350	0,2	35 422	-0,2	1,30

---

## AUTRES COMMUNIQUÉS

---

### Indice des taux de salaires syndicaux dans la construction

Avril 1997

L'indice total des salaires syndicaux (y compris les suppléments) est demeuré inchangé en avril 1997 par rapport à son niveau de 138,3 en mars. D'une année à l'autre, l'indice composite a augmenté de 0,3 %, ayant passé de 137,9 en avril 1996 à 138,3 en avril 1997.

Les taux de salaires syndicaux sont publiés pour 16 métiers dans 20 régions métropolitaines, tant pour les taux de base que pour les taux incluant certains paiements supplémentaires. Des indices (1986=100) sont estimés pour les mêmes régions métropolitaines et sont publiés pour celles où une majorité de métiers est couverte par les conventions collectives actuelles.

### Données stockées dans CANSIM: matrices 956, 958 et 2033 à 2038.

Le numéro du deuxième trimestre de 1997 de *Statistiques des prix de la construction* (62-007-XPB, 24 \$ / 79 \$) paraîtra en septembre. Voir *Pour commander les publications*.

Pour plus de renseignements, communiquez avec Paul-Roméo Danis au (613) 951-3350, Sous-section du service à la clientèle, Division des prix. Télécopieur: (613) 951-2848. Internet: [danipau@statcan.ca](mailto:danipau@statcan.ca). ■

### Certains indices financiers

Avril 1997

Les données d'avril 1997 sur certains indices financiers (1986=100) sont maintenant disponibles.

### Données stockées dans CANSIM: matrice 2031.

Le numéro du deuxième trimestre de 1997 de *Statistiques des prix de la construction* (62-007-XPB, 24 \$ / 79 \$) paraîtra en septembre. Voir *Pour commander les publications*.

Pour plus de renseignements, communiquez avec Paul-Roméo Danis au (613) 951-3350, Sous-section du service à la clientèle, Division des prix. Télécopieur: (613) 951-2848. Internet: [danipau@statcan.ca](mailto:danipau@statcan.ca). ■

### Statistiques laitières

Mars et avril 1997 (données provisoires)

Les statistiques laitières mensuelles de mars et d'avril 1997 sont maintenant disponibles. Ces données seront incluses dans le numéro de janvier à mars 1997 de *La revue laitière* (23-001QXPB, 36 \$ / 119 \$), qui paraîtra en mai. Voir *Pour commander les publications*.

Pour plus de renseignements, communiquez sans frais avec Debbie Dupuis au 1 800 465-1991, Division de l'agriculture. Télécopieur: (613) 951-3868. ■

### Livraisons de laminés d'acier

Mars 1997

Les livraisons de laminés d'acier de mars 1997 ont totalisé 1 186 280 tonnes métriques, en hausse de 4,7 % par rapport aux 1 133 342 tonnes métriques du mois précédent et en baisse de 0,4 % par rapport aux 1 191 513 tonnes métriques de mars 1996.

Le cumulatif de l'année 1997 s'est chiffré à 3 519 002 tonnes métriques par rapport aux 3 480 556 tonnes métriques de la même période en 1996, en hausse de 1,1%.

### Données stockées dans CANSIM: matrices 58 et 122 (séries 22 à 25).

Le numéro du mois de mars 1997 de *Fer et acier primaire* (41-001-XPB, 7 \$ / 62 \$) paraîtra bientôt. Voir *Pour commander les publications*.

Pour plus de renseignements, communiquez avec Andy Shinnan au (613) 951-3515, Division de la fabrication, de la construction et de l'énergie. Internet: [shinand@statcan.ca](mailto:shinand@statcan.ca). ■

### Mesures de la criminalité

1997

Le rapport *Aperçu des différences entre les crimes déclarés par la police et les crimes déclarés par les victimes, 1997* (85-542-XPB, 5 \$) est un guide utile pour ceux qui se servent des données provenant d'enquêtes sur les crimes déclarés par la police et d'enquêtes sur les victimes d'actes criminels pour décrire la prévalence et la nature des crimes commis au Canada. Il examine les similitudes et les différences entre les données sur les victimes d'actes criminels provenant de l'Enquête

sociale générale et les données administratives du Programme de déclaration uniforme de la criminalité.

Pour plus de renseignements, communiquez avec les services à la clientèle du Centre canadien de la statistique juridique au (613) 951-9023. Numéro sans frais: 1 800 387-2231. ■

## Activité des ports - correction

Quatrième trimestre de 1996

Veillez prendre note que les données sur l'activité des ports parues dans *Le Quotidien* d'hier portaient sur l'année 1996. Toutefois, elles auraient dû porter sur le quatrième trimestre de 1996. Les données suivantes sur l'activité des ports portent sur le quatrième trimestre de 1996.

Les ports canadiens ont manutentionné 103,9 millions de tonnes de marchandises durant le dernier trimestre de 1996, en hausse de 5,4 % par rapport à la même période en 1995.

Durant cette période, les manutentions de fret international ont connu une augmentation significative de 6,1 % pour s'établir à 74,6 millions de tonnes. Ce sont les arrivages de fret international qui ont accentué cette hausse avec un total de 25,4 millions de tonnes, en hausse de 14,5 % par rapport au dernier trimestre de 1995. Les expéditions de marchandises vers les pays étrangers ont augmenté de 2,2 % pour s'établir à 49,2 millions de tonnes.

Dans une moindre mesure, les mouvements intérieurs de marchandises ont aussi contribué à cette activité accrue. Ils se chiffraient à 29,3 millions de tonnes au dernier trimestre de 1996, en hausse de 3,7 % par rapport à la même période en 1995.

**Données stockées dans CANSIM: matrices 145 et 146.**

Les données du quatrième trimestre de 1996 sont incluses dans le *Bulletin de service: Transport terrestre*

*et maritime*, vol. 9, n° 7 (50-002-XPB, 11 \$ / 80 \$), qui paraîtra bientôt. Voir *Pour commander les publications*.

Pour plus de renseignements, communiquez avec Yves Gauthier au (613) 951-0291, Sous-section des transports maritimes, Division des transports. Télécopieur: (613) 951-0579, Internet: [gautyve@statcan.ca](mailto:gautyve@statcan.ca). ■

## Industrie des cultures de serre, gazonnières et pépinières

1995 et 1996

Les exploitants de serres ont augmenté leurs ventes totales de 14 % en 1996 par comparaison au niveau atteint un an plus tôt. Les résultats de l'enquête de 1996 indiquent que les ventes totales, qui étaient de 845 millions de dollars en 1995, sont passées à 963 millions de dollars.

Entre 1995 et 1996, les ventes de fleurs et de matériel végétal aux chaînes commerciales se sont accrues de 30 millions de dollars (+33 %), ce qui constitue de loin le secteur ayant le plus contribué à l'augmentation de la valeur des ventes. Exception faite des ventes aux administrations publiques, chaque circuit de distribution de fleurs et de matériel végétal affiche une hausse.

**Données stockées dans CANSIM: matrice 1058.**

Le numéro de 1995 et 1996 de *L'industrie des cultures de serre, de gazonnières et de pépinières* (22-202-XPB, 34 \$) est maintenant en vente. Voir *Pour commander les publications*.

Pour plus de renseignements, communiquez avec Oliver Code au (613) 951-8719, Division de l'agriculture. ■

## NOUVELLES PARUTIONS

**Produit intérieur brut provincial par industrie,**  
1984-1996

**Numéro au catalogue: 15-203-XPB**

(Canada: 52\$; à l'extérieur du Canada: 52\$US).

**Les industries des cultures de serre, des  
gazonnières et des pépinières,** 1996

**Numéro au catalogue: 22-202-XPB**

(Canada: 34\$; à l'extérieur du Canada: 34\$US).

**Statistiques de bois à pâte et de déchets de bois,**  
mars 1997

**Numéro au catalogue: 25-001-XPB**

(Canada: 8\$/73\$; à l'extérieur du Canada:  
8\$US/73\$US).

**Panneaux de particules, de lamelles orientées et  
de fibres,** mars 1997

**Numéro au catalogue: 36-003-XPB**

(Canada: 7\$/62\$; à l'extérieur du Canada:  
7\$US/62\$US).

**Produits chimiques industriels et résines  
synthétiques,** mars 1997

**Numéro au catalogue: 46-002-XPB**

(Canada: 7\$/62\$; à l'extérieur du Canada:  
7\$US/62\$US).

**Livraisons de pellicules et sacs en matière  
plastique fabriqués de résines,** trimestre terminé le  
31 mars 1997

**Numéro au catalogue: 47-007-XPB**

(Canada: 10\$/33\$; à l'extérieur du Canada:  
10\$US/33\$US).

**Chargements ferroviaires,** mars 1997

**Numéro au catalogue: 52-001-XPB**

(Canada: 11\$/103\$; à l'extérieur du Canada:  
11\$US/103\$US).

**Bulletin trimestriel - disponibilité et écoulement  
d'énergie au Canada,** 1996-III

**Numéro au catalogue: 57-003-XPB**

(Canada: 43\$/141\$; à l'extérieur du Canada:  
43\$US/141\$US).

**Les prix n'incluent pas les taxes de vente.**

Publication autorisée par le ministre responsable de Statistique Canada. © Ministre de l'Industrie, 1997. Il est permis de citer la présente publication dans les journaux et les magazines ainsi qu'à la radio et à la télévision à condition d'en indiquer la source: Statistique Canada. Toute autre forme de reproduction est permise sous réserve de mention de la source, comme suit, dans chaque exemplaire: Statistique Canada, *Le Quotidien*, numéro 11-001F au catalogue, date et numéros de page.

### Pour commander les publications

Simplifiez vos recherches en feuilletant le *Catalogue de Statistique Canada*, 1994 (11-204F, Canada 15\$; États-Unis: 18\$US; autres pays: 21\$US). L'index des mots-clés vous aidera à trouver des données statistiques sur l'activité économique et sociale.

**Commandez *Le Quotidien* et autres publications par téléphone:**

Ayez en main: • Titre • Numéro au catalogue • Numéro de volume • Numéro de l'édition • Numéro de VISA ou MasterCard.

Au Canada et aux États-Unis, composez: **1 (800) 267-6677**

Pour les autres pays, composez: **1 (613) 951-7277**

Ou envoyer votre commande par télécopieur: **1 (613) 951-1584**

**Pour un changement d'adresse:** veuillez indiquer votre numéro de compte.

**Pour commander par la poste, écrivez à:** Ventes et services, Division de la commercialisation, Statistique Canada, Ottawa, K1A 0T6. Veuillez inclure un chèque ou un mandat-poste à l'ordre du Receveur général du Canada/Publications. Au Canada, ajoutez 7% de TPS.

**Les centres régionaux de Statistique Canada offrent toute une gamme de produits et services.**

Pour trouver le centre le plus près, consultez les pages bleues de votre annuaire téléphonique sous la rubrique « Statistique Canada ».

**Les agents libraires agréés et autres librairies vendent aussi les publications de Statistique Canada.**

---

## CALENDRIER DES COMMUNIQUÉS

---

**Du 20 au 23 mai 1997**

(À cause de circonstances imprévisibles, les dates de parution peuvent être modifiées.)

---

<b>Date de parution</b>	<b>Titre</b>	<b>Période de référence</b>
20	<b>Commerce de gros</b>	mars 1997
21	<b>Commerce international du Canada</b>	mars 1997
21	<b>Commerce de détail</b>	mars 1997
22	<b>L'Observateur économique canadien</b>	mai 1997
22	<b>Opérations internationales du Canada en valeurs mobilières</b>	mars 1997
22	<b>Indice composite</b>	avril 1997
23	<b>Statistiques financières trimestrielles des entreprises</b>	premier trimestre de 1997

---